**《CHURCH NEWS 教 會 消 息》**

1. 羅省粵語教會**歡迎您**參加每安息日的聚會。The Los Angeles Cantonese Seventh-day Adventist Church **welcomes you** to our weekly meetings on the Sabbath Day.
2. **詩歌練習/節目綵排**將於今日下午2時在禮堂舉行。  
   **Song practice and program rehearsal** today at 2 pm at the sanctuary.
3. **蘇鴻垤牧師**於上週六晚上主懷安息, 追思禮拜於今日下午3:30在羅馬琳達華人教會舉行。  
   **Pastor James Su** rest in peace this past Saturday night. A memorial Service will be held at Loma Linda Chinese Church today at 3:30 pm.
4. **聖誕崇拜及交誼晚會將於**12月21日舉行，報名請聯絡李貴好姊妹。  
   **Christmas Worship and Social Night** will be held on December 21. Please sign up with Maria Poon.
5. **下安息日Next Sabbath:** 10 am 安息日學 Sabbath School; 11 am聯合崇拜 Combined Worship; 6 pm 交誼晚會 Social Night.
6. **2020 教會退修會**將在5月15–17日Camp Cedar Falls舉行。詳程稍後公佈。

**2020 Church Retreat** is scheduled for May 15–17 at Camp Cedar Falls. More details later.

1. **本堂網上捐獻已開通。**捐款者可登入本會網頁並點「在線捐獻」後按指示進行捐獻。如有查詢可與傳道人聯絡。  
   **Our church has activated online donation.** Click “Online Giving” on our website and following instructions.

  
**《陽光大道 Sunshine Boulevard》網上廣播Podcast**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **環節** | **主持** | **本週一 (12/09)** | **下週一 (12/16)** |
| **健康生活** | Maria, Rosana, Peter | 牙科急症 (上) (重播) | 牙科急症 (下) (重播) |
| **社會透視** | Cecil | 網約車氾濫 (2) | 網約車氾濫 (3) |
| **空中花園** | Tim, Megan, Jeffery | 筵席開始 | 陰謀被揭露 |
| 收聽網址： [awr](http://awr).org/program/yuesc\_awr/ 或[www](http://www).linguaspirita.net/Cantonese 討論：[www.facebook.com/SunshineCantonese](http://www.facebook.com/SunshineCantonese)  **蘋果iPhone、iPad可進入Podcasts搜尋和訂閱，iTunes也可找到。** | | | |

**   
 基督復臨安息日會  
 羅省粵語教會**

**Los Angeles Cantonese  
 Seventh-day Adventist Church   
2019年12月14日 December 14, 2019**



|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **時間Time** | **活動 Activity** | **場地Venue** | **負責人 Person in charge** |
| 10:00 am | 安息日學  Sabbath School | 禮堂  Sanctuary | 詹綺玲  Elaine Leung |
| 兒童聖經班  Children Sabbath School | 副堂  Chapel | 胡傳沂  Aidan Wu |
| 少年班 Junior Class | 副堂  Chapel | 胡傳沂 Aidan Wu |
| 10:30 am | 粵語崇拜聚會  Cantonese Divine Worship | 禮堂  Sanctuary | 講員 Speaker:  曾仰豪Howard Tang |
| 11:00 am | 青年班 Youth Class | 副堂  Chapel | 胡傳沂 Aidan Wu |
| 12:00 pm | 成年班  Adult Class | 聯誼廳  Fellowship Hall | 蘇美顏  Lana Lui |
| 研經班  Study Group | 教會辦公室 Church Office | 陳子武  Tim Chan |
| 英語崇拜聚會  English Divine Worship | 禮堂  Sanctuary | 講員 Speaker:  Peter Young |
| 1:00 pm | 交誼聚餐  Fellowship Lunch | 聯誼廳  Fellowship Hall | 會眾  Congregation |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **下安息日 (12月21日) 當值表 On Duty for Next Sabbath** | | | |
| **Sabbath School 安息日學** | | **Cantonese Worship 粵語崇拜** | |
| 司會  *Chairperson* | 詹綺玲  Elaine Leung | 領唱 *Song Leader* | 敬拜組  Praise Team |
| 禱告*/*讀經*Prayer/Scripture* | 王珊珊  Shan Shan Wang | 司會 *Chairperson* | 陳越珍 Rebecca Hong |
| **聖工消息**  ***Mission Story*** | 陳子武  Tim Chan | 証道 *Sermon* | 教會詩班 Church Choir |
| 詩歌奉獻  *Special Music* |  | 牧養禱告/讀經  Intercession/Scripture | 胡傳沂 / 胡美婷Aidan/Christina |
| 合班 *Lesson Study* | 陳越慶  Bilta Tran | 執事 *Deacon/Deaconess* | 潘曾賜 / 張家誠 Jacob/Leo |

**日落時間Sunset天普市Temple City：今日Today 4:44 pm 下星期五Next Friday 4:46 pm**

聚會地點 Venue: 5537 Temple City Boulevard, Temple City  
辦公室Office: 3817 Arden Drive, El Monte

郵寄 Mail Address: P.O. Box 634, Rosemead, CA 91770-0634

團契網站 Website:[www.lacantonese.org](http://www.lacantonese.org) 電郵Email: [cantonesesda@gmail.com](mailto:cantonesesda@gmail.com)

Facebook: [facebook.com/lacantonese](http://www.facebook.com/cantonese.sda) 受款名稱Checks to: L.A. Cantonese SDA Church

粵語部堂牧Pastor (Cantonese):   
陳韋豪牧師 Jeffery Chan 626-677-6821 / 王溢中牧師Y. C. Wong   
英語部堂牧Pastors (English):

游建睿長老 Miles Yu 626-536-3934 / 胡傳沂傳道 Aidan Wu 323-629-0799

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | **安息日學**  **Sabbath School 10:00** | | | | | | | | | | | | |
| 主理Superintendent: 詹綺玲Elaine Leung | | | | | | | | | | | |  | |
| 開會詩  Opening Hymn | | | C451-274 主的什一 *The Lord’s Tithe* | | | | | | | | | | 會眾  Congregation |
| 禱告 Prayer | | | | | |  | | 張家誠  Leo Zhang | | | | | |
| 聖工消息  Mission Story | | 希望的禮物 | | | | | | | | 聖工剪影  Mission Spotlight | | | |
| 詩歌奉獻  Special Music | |  | | | | | | 曾仰豪  Howard Tang | | | | | |
| 讀經  Scripture | | | | | 尼希米記13:22  Nehemiah 13:22 | | 張家誠  Leo Zhang | | | | | | |
| 學課中心思想  Lesson Theme | | | | |  | | 詹綺玲  Elaine Leung | | | | | | |
|  | | **粵語崇拜聚會**  **Cantonese Divine Worship 10:30** | | | | | | | | | | | |
| 司會：陳越珍 | |  | | | | | | | | | 司琴：朱盈欣 | | |
| 詩歌頌讚 | | 細細聽  無言的讚頌  C238-338 須靜默 | | | | | | | | | 敬拜組 | | |
| 三一頌 | | C497-497 讚美上帝 | | | | | | | | | 眾立頌讚 | | |
| 呼召禱告 | |  | | | | | | | | | 曾仰豪 | | |
| 司會致辭 | |  | | | | | | | | | 陳越珍 | | |
| 崇拜詩 | | 安歇 | | | | | | | | | 會眾 | | |
| 代禱／牧養禱告 | | | | C498-498 請聽我祈禱 | | | | | 詹綺玲 | | | | |
| 讀經 | | 箴言 1:33 | | | | | | | | | 詹綺玲 | | |
| 證道 | | 冷靜 | | | | | | | | | 曾仰豪 | | |
| 回應詩 | | C209-445 奇妙的救主 | | | | | | | | | 會眾 | | |
| 報告 | |  | | | | | | | | | 陳越珍 | | |
| 奉獻 | | 復臨社區服務捐  （什一或傳道人基金請用捐款信封註明） | | | | | | | | | 曾抑瑜 曾抑琦 | | |
| 祝福頌 | | 主賜福你 | | | | | | | | | 會眾 | | |

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | **English Divine Worship**  **英語崇拜聚會 12:00** | | | | | |
| Praise Team: Aidan Wu, Leo Zhang, Andy Su | | | | | | |
| Chairperson/Welcome | | | Vanessa Tran | | | |
| Service of Praise | | | | Howard Tang | | |
| Opening Prayer | |  | | | Justin Wu | |
| Scripture Reading | | Luke 1: 1-4 | | | | Samantha Chan |
| Sermon | | Why believe in Christmas? | | | | Peter Young |
| Benediction | |  | | | | Peter Young | |
|  | | Hymn of Meditation | | | |  | |
|  | |  | | | |  | |

**存心節：**我吩咐利未人潔淨自己，來守城門，使安息日為聖。我的上帝啊，求祢因這事紀念我，照祢的大慈愛憐恤我。

（尼希米記13：22）

|  |
| --- |
| **兒童聖經章節Children’s Bible Verse:** 詩篇Psalms 86:11 |
| 耶和華阿，求你將你的道指教我。我要照你的真理行，求你使我專心敬畏你的名。  Make your way clear to me, O Lord; I will go on my way in your faith: let my heart be glad in the fear of your name. |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| 活動Program | 時間Time | 場地Venue | 註Note |
| 禱告晚會  Prayer Meeting | 星期三 晚上六時三十分  Wednesday at 6:30 pm | 副堂  Chapel | 服務的真意旨 第六章  (626) 800-3583 |
| 口琴班  Harmonica Class | 安息日下午三時  Sabbaths 3:00 pm | 禮堂  Sanctuary | 每月第一及第三安息日  1st & 3rd Sabbaths |
| 夏威夷小結他  Ukulele Class | 安息日下午三時  Sabbaths 3:00 pm | 副堂  Chapel | 每安息日下午 Every Sabbath afternoon |
| 結他班(初級)  Guitar Class (Beginner’s) | 安息日下午四時  Sabbath 4:00 pm | 教會辦公室 Church Office | 每安息日下午 Every Sabbath afternoon |
| 結他班  Guitar Class | 安息日下午四時 Sabbath 4:00 pm | 禮堂  Sanctuary | 每安息日下午 Every Sabbath afternoon |
| 團契  Can-Joy  Fellowship | 待定 To Be Determined | 禮堂  Sanctuary | 待定 To Be Determined |

**每天用禱告互相守望! Daily Prayer for Each Other!**

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **日 Sun** | **一 Mon** | **二 Tue** | **三 Wed** | **四 Thu** | **五Fri** |
| Zheng, Michael  鄭瑞霖 | Ye, Caleb  葉鍇  (家人) | Leung, Elaine  詹綺玲  (家人) | Zhang, Leo  張家誠 | Ren, Ann  任思安 | So, Amy  蘇金玉 |